

TIP**ВВОД ЧАЕВЫХ**

ДЕЙСТВИЯ	ПИНПАД	ТЕРМИНАЛ
Попросите клиента вставить чип-карту в считыватель пинпада	Laipni lūdzam!	Laipni lūdzam!
Введите окончательную сумму сделки Например, 1000 (10.00 EUR) Введя сумму, нажмите зеленую клавишу (ENTER)	Lūdzu, uzgaidiet	Summa (EUR) Ievadiet summu... 0,00
Платежный терминал отображает на экране пинпада возможность оставить чаевые. Клиент желает оставить чаевые и нажимает зеленую клавишу (ENTER). (Если клиент не желает оставлять чаевые, он нажимает на красную клавишу, и сделка продолжается, как обычная сделка купли-продажи).	Pievienojiet TIP Ievadīt TIP tagad? Nē Jā	TIP Lūdzu, uzgaidiet
Клиент называет обслуживающему работнику сумму чаевых. Работник вводит сумму чаевых и нажимает на зеленую клавишу. Максимальный размер чаевых составляет 20% от суммы платежа.	TIP Lūdzu, uzgaidiet	Pievienojiet TIP (EUR) Ievadiet TIP... 0.00 10.00 (max 20%)
Платежный терминал запрашивает у клиента подтверждение в отношении чаевых. Если клиент согласен, он нажимает на зеленую клавишу. В случае несогласия – на красную клавишу. Затем сделка продолжается, как обычная сделка купли-продажи. При окончании сделки терминал распечатывает квитанцию, где также указана сумма чаевых.	Pievienojiet TIP TIP: 2.00 EUR KOPĀ: 12.00 EUR Apstiprināt? Nē Jā	TIP Lūdzu, uzgaidiet

Квитанция продавца

KARTES APMAKSAS KVĪTS Terminals	
KOMPĀNIJA NOSAUKUMS ADRESE Termināls: HPC11111 Reģ.: 12345673 Kase: 101 Maksājumu karte	
VISA AID: A0000000012345 PAN: *****0017 CID: 40 TC:95D248A23412E422 TVR: 0000000000 TSI:0000 CVMR:000000	
TIP	
Kvīts:123456 Laiks:12.11.2013 13:28:04 Autoriz. nr.: 123223 T1	
Summa:	10.00 EUR
TIP:	2.00 EUR
Kopā:	12.00 EUR
TRANS. PABEIGTA PIN PĀRBAUDĪTS	

Квитанция покупателя

Sveicintāti! KARTES APMAKSAS KVĪTS Terminals	
KOMPĀNIJA NOSAUKUMS ADRESE Termināls: HPC11111 Reģ.: 12345673 Kase: 101 Maksājumu karte	
VISA AID: A0000000012345 PAN: *****0017 CID: 40 TC:95D248A23412E422 TVR: 0000000000 TSI:0000 CVMR:000000	
TIP	
Kvīts:123456 Laiks:12.11.2013 13:28:04 Autoriz. nr.: 123223 T1	
Summa:	10.00 EUR
TIP:	2.00 EUR
Kopā:	12.00 EUR
TRANS. PABEIGTA Saglabājiet kvīti bilances pārbaudei UZ redzēšanas!	